

The impact of globalization on culture

Vocabulary from the documents

to undermine : saper / ébranler / discréditer
to edge out : évincer / déloger / battre de justesse
cost-effective : rentable
outlet : point de vente / débouché
to flourish : se développer / prospérer / s'épanouir
worth : valeur / mérite
to die out : disparaître / s'éteindre
widespread : répandu / courant / généralisé / étendu
brand : marque
to bow to: faire une révérence / s'incliner devant
to edit : modifier / corriger / revoir
resilient : résistant / résilient
implementation : mise en œuvre
borrowing : emprunt
to align with : s'aligner sur / être au niveau de
seed : graine / germe / semence
disruptive : perturbateur
to drive economic growth : stimuler la croissance économique
steamroll : écraser / écrabouiller
to spur : inciter / pousser à
to harness : maîtriser / exploiter
to heed : prêter attention à / tenir compte de
to mince : hacher

Thematic vocabulary : GLOBALIZATION

a brand : une marque
consumer > consumption : consommateur > consommation
a borderless world : un monde sans frontières
free trader : partisan du libre échange

trading partner : partenaire commercial
overseas trade : commerce extérieur
free market : économie de marché
capital flow : flux de capitaux
the case for/against globalization : les arguments pour/contre la mondialisation
emerging country : pays en voie de développement
fair trade : commerce équitable
exchange rate : taux de change
to break into a market : pénétrer un marché
customs duties : les droits de douane
outsourcing / offshoring : délocalisation
to set up a factory : implanter une usine
to settle abroad : s'implanter à l'étranger
supplier : fournisseur
cheap labor : main d'oeuvre bon marché
production/wage costs : coûts de production/salariaux
fierce/unfair competition : concurrence acharnée/déloyale
to trade at a loss : vendre à perte
to lag behind : être à la traîne
to subsidize : subventionner
to catch up with : rattraper
to keep up with : se maintenir au niveau de
deglobalization : démondialisation
cultural exemption : l'exception culturelle
clash of values :
ubiquitous : omniprésent / répandu
standardization : standardisation / homogénéisation / mise aux normes
sweatshop : atelier d'exploitation / endroit où on exploite la main d'oeuvre
asset : actif / capital
sustainability : durabilité
cultural diffusion : diffusion culturelle
supply and demand : l'offre et la demande

Thematic vocabulary : CULTURE & ART

well-read / cultured : cultivé

belief : croyance

misconception : idée fausse

global village : village planétaire / village mondial

exceptionalism : exceptionnalisme

ethnocentrism : ethnocentrisme

mores : mœurs

habits and customs : us et coutumes

curator : conservateur

acculturation : acculturation

cultivation : raffinement

common preconception / received idea / cliché : idée reçue

a must read : lecture indispensable/incontournable

design : projet / motif / conception / croquis / ébauche

film-making : réalisation

brush stroke : coup de pinceau

sketch : croquis / esquisse

exhibition : exposition

set : décor (théâtre)

playwright : dramaturge

musical : comédie musicale

composer : compositeur

audience : le public

snapshot : cliché / instantané / arrêt sur image

outdated : démodé

trendy : branché

state-of-the-art : dernier cri

to perform : jouer / se produire

display: étalage / démonstration / affichage / vitrine

canvas : toile

fine art(s) : les beaux-arts

oil paint : peinture à l'huile

native country : pays natal
host country : pays d'accueil
cultural diversity : diversité culturelle
mainstream culture : culture dominante/de la majorité
to assimilate into : être assimilé dans
social integration : insertion sociale
se mêler aux autres : to mingle with
cohabiter : to cohabit
mistrust / distrust : méfiance
cultural standards : normes culturelles
communitarianism : communautarisme
melting pot : le creuset (*fusion of cultures : out of many make one*)
salad bowl : *maintaining cultural diversity in the US*
miscegenation : croisement entre races
americanization : américanisation
indigenous : indigène / autochtone
to embrace : embrasser / adopter
indigenisation : indigénisation
endogamy : endogamie (*marry locally*)
cultural mainstreaming : intégration culturelle

Ideas from the documents :

Culture: from globalization to standardization?

Document 1	<p>Means = advertising / global marketing / media and popular culture</p> <p>Actors = large multinational companies / Western nations / The US in particular</p> <p>Promoting values of production efficiency to the detriment of local cultures and reduction of opportunities for traditional outlets</p> <p>= Cultural imperialism</p>	<p>The marginalization of less dominant cultures, especially in developing countries => undermining cultural diversity</p> <p>McDonaldization of culture = process that undermines cultural diversity</p> <p>Imposing consumer trends and edging out local companies</p> <p>Marginalization of languages with English as a dominant language</p>	<p>A process of shared values</p>
Document 2	<p>Embracing modernity and natural evolution of cultures that evolve and adapt</p> <p>Globalization = cultural import with the internet everywhere</p>	<p>Cultural uniformization</p>	<p>Not all consumers have adopted the same culture > culture is deeper than what meets the eye</p> <p>Adaptation of the business model to the local culture</p> <p>No obligation to adopt the original cultural context of the products</p> <p>Impossibility of a standard global culture</p> <p>Not a fatality but question of resilience</p>

<p>Document 3</p>		<p>Sense of vulgarity, bringing things to the lowest common denominator = cultural impoverishment</p> <p>Globalization as cultural destruction > disappearance of certain cultures, traditions and enterprises</p>	<p>Globalization as an opportunity for cultural diversity => economic boost that allows cultural development and export</p> <p>Competing cultural influences that increase awareness of your own cultural identity</p> <p>=> Use globalization to fight back</p>
<p>Document 4</p>		<p>Standardization of culture with the example of ethnic minorities like Chinese, Native Americans... > All come out of the mincing machine looking the same = phenomenon of assimilation rather than integration to erase differences and promote cultural uniformity</p>	
<p>Document 5</p>			

